

NUME GEOGRAFICE (R)

Regulile de mai jos se referă la vedetele LIVES-Ro ale numelor geografice (NG-DG).

Denumirile geografice care lipsesc vor fi create de către instituțiile care utilizează LIVES-Ro (vezi:Prezentare generală 2.2.4: reguli pentru substantive proprii) în funcție de propriile opțiuni. Nu se fac propuneri de creare de noi termeni.

Numele geografice pot fi urmate de subdiviziuni: vezi lista de subdiviziuni de utilizare generală și lista de subdiviziuni stabilita pentru așezările geografice (locuri).

Numele geografice pot fi urmate de subdiviziuni:vezi lista de subdiviziuni de utilizare generală și lista de subdiviziuni stabilita pentru așezările geografice (locuri).

1. Definiție

1.1 Numele geografice cuprind :

1.1.1 Denumirile din **geografia fizică** : “accidente geografice” (mări, lacuri, cursuri de apă, munți, păduri, deșerturi, continente,etc.), zone climatice, etc. ,

ex: Marea Japoniei
K 2 (Pakistan;munte)
Mohave, Deșert (Statele Unite)
Regiuni tropicale

1.1.2 Denumirile din **geografia umană** care nu constituie o colectivitate teritorială: construcțiile umane (monumente, opere de artă, căi de comunicare), toponime de așezări locuite sau nu (cartiere, locuri la țară considerate puncte de reper, situri arheologice), grupe de țări ,

ex: Berlin (Germania)- -Brandenburger Tor
Paris-Cherbourg,Cale ferată (Franța)
La Tène (Elveția;sit arheologic)
Țările arabe

1.1.3 **Colectivitățile teritoriale** (State, State federale, diviziuni administrative și numele comunelor), actuale sau foste ,

ex.:Belgia
Deux-Sevres(Franța)
Guérande(Loire-Atlantique)
Neapole(Regat)

1.1.4 Miturile geografice ,

ex.:Atlantida
Shambhala

1.2 Monumente și colectivități

1.2.1 Construcțiile care corespund unor colectivități (actuale sau foste) sunt desemnate prin vedete de colectivități ,

ex.: Abația Saint-Riquier

Biblioteca Méjanes (Aix-en-Provence, Gurile Rhonului)
Muzeul Luvru (Paris)

Având în vedere numai arhitectura, se poate utiliza subdiviziunea ”construcții”,

ex.: Școala națională superioară de mine (Paris)- -Construcții

1.2.2 Construcțiile umane care nu corespund nici unei colectivități sunt considerate denumiri geografice,

ex.: Haupt-Koenigsburg, Castel (Rhinul inferior)
Paris (Franța)- -Biserica Saint-Germain-l’Auxerrois

Când o colectivitate ocupă un monument, se stabilesc două vedete, corelate printr- un termen asociat (TA),

ex.: Paris (Franța)- -Palatul Salé
TA Muzeul Picasso (Paris)

Vezi mai jos lista cu împărțirea construcțiilor umane în monumente și colectivități(7.2.)

1.3. Colectivități teritoriale și colectivități care au o jurisdicție teritorială

1.3.1 Numai colectivitățile teritoriale (State și diviziunile lor administrative) sunt luate în considerare pentru denumiri geografice și deci pot fi urmate de subdiviziuni aplicabile la locuri, sau să fie utilizate ca subdiviziuni geografice,

ex.: Austria - -Viața religioasă
Educație - -Franța - -Deux-Sèvres

1.3.2. Celelalte colectivități care au o apartenență teritorială fac obiectul vedetelor de colectivități

ex.: Comunitatea urbană din Lyon

Biserica catolică. Dioceza (Arras)
Fort Apache Indian Reservation (Ariz.)
Franța. Academia (Caen)
Parc național regional de la Montagne de Reims

Apartenența teritorială a acestor colectivități va trebui după caz, specificată adăugându-se corespondentul geografic cel mai apropiat ,

ex.:Educație - -Franța - - Normandia de Jos
Pas-de-Calais (Franța) - -Viața religioasă
Politica mediului - -Franța - -Lyon (Ron; aglomerație urbană)

2. Limba și forma numelor geografice

2.1. Forma română sau forma originală

2.1.1 Vedetele de **regiuni și de orașe** străine sunt folosite cu numele lor românesc, dacă acesta este menționat în” lucrările de referință

ex.: Bavaria (Germania)
UP Bayern (Germania)
Florența (Italia)
UP Firenze (Italia)

dar Marburg an der Lahn (Germania)
UP Marbourg (Germania)

NE:S-au folosit denumirile din DEI ,Ed.Cartier , 1999

2.1.2 Pentru **accidentele geografice** sunt preferate, atunci când există, formele românești

ex.: Genova, Golf (Italia)
Tamisa, Valea (Marea Britanie)

dar Estrela, Serra da (Portugalia)

2.1.3 Pentru construcțiile umane sunt reținute ca vedete formele în limba română, atunci când sunt atestate în materialele de referință, iar în celelalte cazuri, forma originală.

ex.: Londra (Marea Britanie) - -Turnul Londrei
Roma (Italia) - - Arcul de triumf al lui Titus
Atena (Grecia) - - Acropole
Moscova (Rusia) - - Piața roșie

2.2 Forma actuală sau forma veche

2.2.1 Atunci când există o continuitate de nume sau de teritoriu este reținută numai **forma actuală** a denumirii,

ex.: Benin
UP Dahomey

Milano (Italia)
UP Mediolanum (oraș antic)

Toscana (Italia)
UP Toscana (Marele Ducat)

2.2.2 Totuși, când exista o discontinuitate de nume și de teritoriu, se stabilesc două vedete cu legătură între ele ,

ex: Imperiul Otoman

TA Turcia

Toscana (Italia)

TA Etruria

3. Structura vedetei

Un nume geografic poate conține un singur termen (specific)

ex.: Irlanda

sau un termen specific și un termen generic; în acest caz sunt posibile patru structuri:

3.1. Vedetă cu inversare

Spre deosebire de substantivele comune, regula pentru această structură, denumire geografică, este de a așeza termenul specific la început,

ex.: Fontainebleau, Pădurea(Franța)
Irlanda, Marea
Loire, Valea (Franța)
Marea Mânecii, Coastă (Franța)
Nantes-Brest, Canal (Franța)
Ness, Loch (Marea Britanie)
Reims, Pădurea platoului (Franța)
Reims, Platoul
Villerest, Baraj (Loire)

3.2 Vedeta în limba naturală

Anumite vedete se construiesc fără inversare, de exemplu atunci când termenul specific este un adjectiv comun sau atunci când denumirea geografică este un apelativ turistic sau un nume de stat sau de colectivitate teritorială care conține un adjectiv sau care începe cu “țară”, etc.

ex.: Marea Neagră

Coasta de Azur (Franța)

Imperiul Bizantin

Mont-Blanc (Franța)

Țările baltice

Țara Galilor (GB)

Valea Regilor (Egipt; sit arheologic)

Nu se inversează nici articolele în fața substantivelor comune sau de cătunuri, nici adjectivele în poziție inițială ,

ex.: Le Havre (Seine-Maritime)
Basse-Alsace (Franța)
Grand-Saint-Bernard (trecătoare)

3.3 Vedete care conțin un adjectiv

3.3.1. Pentru anumite vedete (accidente geografice, situri arheologice, orașe vechi, lagăre de concentrare, etc.) se adaugă sistematic adjective; în acest caz, termenul generic este un adaos (completare) făcută denumirii geografice însăși, și este totdeauna în franțuzește :

ex.: Loire (France ; curs de apă)
Rio Grande (curs deapă)
La Graufesenque (Aveyron; sit arheologic)
Micene (oraș vechi)
Dachau (Germania ; lagăr de concentrare)

Totuși denumirile munților nu sunt urmate de calificative atunci când desemnează o regiune muntoasă dar și masivul propriu zis și nu există omonimie cu o colectivitate teritorială,

ex.: Alpi
dar: Jura (masiv)

Pentru a hotărî dacă un termen generic face parte din denumirea geografică (și trebuie să apară la inversare) sau nu (și atunci poate fi adăugat ca un calificativ) se vor consulta materiale de referință specializate,

ex.: Vanoise, Masivul (Franța) GLU: Vanoise (masiv)
Pelvoux, (France; masiv) GLU: Pelvoux

3.3.2 Calificativele se utilizează și pentru a stabili vedete pornind de la denumiri de orașe (aglomerații, cartiere marginase, regiuni), pentru a preciza punctele cardinale, pentru a desemna diviziunile administrative omonime unui oraș,

ex.: Bordeaux (Gironde ;suburbie)
Epernay (Marne;regiune)
France (nord-est)
Siena (Italia;provincie)

Calificativul “regiune”permite denumirea spațiului situat în jurul unui oraș (sau lac) fără ca limitele să fie precizate; astfel el poate fi utilizat pentru mai multe tipuri de unități.

3.4 [Numele unității administrativ teritoriale] - -[Nume geografic]

3.4.1. Denumirile geografice pentru locuri situate în oraș intră ca subdiviziuni la numele orașului,

ex.: Paris (Franța) - - Ile de la Cité
Reims (Marne) - -Catedrala Notre-Dame
Versailles (Yvelines) - - Castelul

Denumirea geografică care se referă la centrul teritorial unei comune și numele monumentelor purtând numele unei comune rurale, intră deasemenea în subdiviziune la numele comunei respective,

ex.: Aulnay (Charente-Maritime) - - Biserica Saint-Pierre
Montségur (Ariège) - - Castelul

3.4.2. Denumirile de așezări geografice situate în plin câmp sunt desemnate cu numele lor; se face trimitere la numele comunei,

ex.: Kermaria-an-Iskuit, Capela (Côtes-d'Armor)
UP Plouha (Côtes- d'Armor) - - Capela Kermaria-an-Iskuit
Vaux-le-Vicomte, Castelul (Seine-et-Marne)
UP Maincy (Seine-et-Marne) - - Castelul Vaux-le-Vicomte

4. Localizarea numelor geografice

4.1 Localizarea numelor de state

4.1.1 Numele geografice care desemnează locuri situate în limitele unui stat sunt localizate cu numele acestui stat (pentru Franța și Statele Unite se aplică reguli speciale, vezi mai jos 4.2),

de ex: Borromee, Insule (Italia)

München (Germania)

Quebec (Canada : provincia)

4.1.2 Sunt trei cazuri în care forma numelui statului folosită pentru localizare (sau calificativ de loc) este o formă prescurtată:

vedetă: Calificativ de loc:

Coreea (Republica) Coreea S

Coreea (Republica Populară Democratică) Coreea N

Marea – BritanieGB

de ex: Oxford (GB)

Magdalen College (Oxford, GB)

În celelalte cazuri în care numele statului comportă un calificativ, acesta nu se păstrează în forma folosită în localizare,

de ex: Macedonia (Republica)

Skopje (Macedonia)

4.1.3 Caz particular : denumirile geografice pentru nume de locuri situate în posesiuni de dincolo de mare sau în teritorii nesuverane sunt localizate la numele acestor teritorii ,

de ex: Numeea (Noua Caledonie)

Hebron (Cisiordania)

4.1.4 În caz de omonimie, în fața numelui statului este indicat numele diviziunii administrative pentru a evita ambiguitatea:

de ex: Victoria (Columbia - Britanică, Canada)

Victoria (Terra - Nova, Canada)

4.2 Localizare în România, Franța și Statele Unite

4.2.1 Denumirile de locuri românești (comune, repere, situri arheologice; construcții umane situate într-un singur județ) sunt localizate la numele județului

De ex. Aiton (jud. Cluj)

Cumpăna (jud. Constanța)

Histria, sit arheologic (jud. Constanța)

Posada (jud. Argeș)

Posada (jud. Prahova)

4.2.2 Denumirile de locuri franțuzești (comune, repere, situri arheologice; construcții umane situate într-un singur departament) sunt localizate la numele departamentului; numele americane sunt de asemenea localizate la numele statului american prescurtat (v. lista de mai jos cu prescurtări, 17.1) ,

de ex: Garabit, Viaduct (Cantal)

Saintes (Charente - Maritime)

San Francisco (Ca.)

4.2.3 Construcțiile umane care depășesc o limită departamentală, respectiv județeană [de stat al Uniunii în Statele Unite] sunt localizate la România, Franța, respectiv Statele Unite,

de ex: Tancarville, Podul (Franța)

Transfăgărășan, cale rutieră (România)

4.2.4 Celelalte denumiri geografice (nume de regiuni și accidente geografice) românești, franceze și americane sunt localizate la România, Franța și Statele Unite chiar dacă sunt incluse în limitele unui departament sau a unui stat american,

de ex: Auxois (Franța)

Charente - Maritime (Franța)

Midi d'Ossau, Vârful (Pic du) (Franța)

California (Statele - Unite)

Marele Lac Sărat (Statele - Unite)

Bucegi, masiv (România)

Valea Oltului (România)

4.3. Denumiri geografice nelocalizate

4.3.1. Numele de state, posesiuni de dincolo de mări și teritorii contestate,

de ex: Kosovo

Transnistria

Insulele Samoa americane

Ierusalim

4.3.2 Denumiri geografice care depășesc limitele unui stat,

de ex:

Dunărea

Ron (curs de apă)

Kurdistan

Everest (munte)

Totuși, cu excepția cursurilor de ape, se pot localiza acele părți care sunt naționale din entitățile transnaționale:

de ex: Alpi (Austria)

Kurdistan (Turcia)

4.3.3 Denumiri geografice vechi,

de ex: Neapole (Regat)

Narbonnaise

Trève (Electorat)

Troia (oraș vechi)

Argedava

Totuși regiunile istorice care nu mai au existență din punct de vedere administrativ sunt adesea considerate ca regiuni “naturale” încă actuale,

de ex: Normandia (Franța)

Transilvania (România)

4.3.4 Mituri geografice,

de ex: Atlantida

Broceliande, Pădure

5. Utilizarea subdiviziunii

Unele denumiri geografice nu se utilizează decât ca intrare - vedetă, altele pot fi folosite și ca intrare- vedetă și ca subdiviziuni.

5.1 Se utilizează numai ca intrare-vedetă:

- construcțiile umane (monumente, opere de artă, căi de comunicare)
- denumirile geografice luate ca subdiviziuni la numele unei comune (monumente urbane, cartiere, străzi, piețe etc.)
- miturile geografice

Dacă este necesar, se vor stabili două vedete de subiect:

de ex: 1. Florența (Italia)-- Biserica San Lorenzo

2. Turism -- Italia -- Florența

(și nu : Turism -- Italia -- Florența -- Biserica San Lorenzo)

5.2 Se folosesc ca intrare vedetă și ca subdiviziune:

- colectivitățile teritoriale (state, diviziuni administrative, orașe și comune)
- accidente geografice (cursuri de ape, munți, păduri etc.)
- repere geografice descrise cu numele lor, orașe vechi, situri arheologice și grote preistorice

Pentru modalitățile de utilizate ca subdiviziuni, v. Prezentarea generală, 3.2.3.2

6. Denumiri geografice considerate ca o colectivitate

6.1. Diviziuni politice și administrative

6.1.1 Subdiviziunea “Diviziuni politice și administrative” se utilizează la locuri pentru a desemna ansamblul diviziunilor politice și administrative al locului respectiv,

de ex: *România – Diviziuni politice și administrative*

Vedetele alcătuite astfel nu pot fi utilizate ca subdiviziuni și nici urmate de subdiviziunile proprii denumirilor locurilor.

6.1.2 Fiecare stat poate de altfel să fie urmat de subdiviziunea care desemnează un tip de diviziune politică sau administrativă.

de ex:

România -- Județe

Germania -- Landuri

Canada -- Provinciile

Franța -- Departamente

Franța -- Regiuni

India -- State

Elveția -- Cantoane

Aceste vedete pot fi folosite pe viitor și ca intrare- vedetă și ca subdiviziune,

de ex: pentru un studiu despre cantoanele elvețiene

Elveția -- Cantoane

pentru un studiu despre educația în diferite cantoane elvețiene

Educație -- Elveția -- Cantoane

Pentru comune, folosiți vedeta “Comune <subdiviziuni geografice>”.

6.2. Colonii

6.2.1 Domeniu de aplicare

Subdiviziunea “Colonie” se utilizează la țări și regiuni mai vaste decât țările, pentru a desemna ansamblul coloniilor acestei țări sau regiuni,

de ex: Franța -- Colonii

Europa -- Colonii

“Loc” -- Colonii” se utilizează de asemenea ca subdiviziune geografică subordonată unui subiect;

de ex: Educație --Spania -- Colonii

Poliție -- Marea Britanie -- Colonii

Nu trebuie utilizată subdiviziunea “Colonii” când studiul se limitează la o singură colonie,

de ex: India -- Politică și guvernare -- 1919-1947

Poliție -- India -- 1900-1945

6.2.2 Subdiviziuni aplicabile

Vedetele de tipul “Loc -- Colonii” pot fi urmate de subdiviziuni de subiect: vezi lista acestor subdiviziuni în lista stabilită pentru locuri, subordonate “Coloniilor”

de ex: Germania -- Colonii -- Condiții economice

Marea Britanie -- Colonii -- Relații interetnice

Subdiviziunea “Colonii” nu permite ca subdiviziune geografică decât unul dintre următoarele 4 continente: Africa, America, Asia, Oceania.

de ex: Franța --Colonii --Oceania

Marea Britanie --Colonii -- Africa --Poluare

Poliție --Marea Britanie -- Colonii – Asia

6.2.3 “Colonii -- Administrație”

Subordonat la vedete de tipul [Nume de țară] -- Colonii, se utilizează subdiviziunea “Administrație” pentru studiile despre politica colonială, guvernarea coloniilor de către puterea colonizatoare, relațiile între metropolă și colonii,

de ex: Portugalia -- Colonii -- Administrație

Marea Britanie -- Colonii -- America –Administrație

Nu putem utiliza după subdiviziunea “Colonii” nici “Politică și guvernare “ nici “Relații externe”. Totuși “Politică și guvernare” poate fi utilizată la numele unei țări colonizate în particular :

de ex: India -- Politică și guvernare -- 1919-1947

“Relații externe” în schimb este rezervată țărilor și regiunilor suverane.

de ex: pentru un studiu asupra relațiilor politice între Marea Britanie și India în secolul 19

India -- Politică și guvernare – Sec. 19

(și nu : 1. Marea Britanie -- Relații externe -- India – Sec. 19

2. India -- Relații externe -- Marea Britanie – Sec. 19

6.3 Teritorii și posesiuni

Subdiviziunea “Teritorii și posesiuni” se utilizează la numele de state pentru a desemna posesiunile lor în exterior sau părți din teritoriul lor care nu sunt total integrate (de ex: Teritoriul de Nord în Australia)

Această subdiviziune poate fi urmată de aceleași subdiviziuni de subiect ca subdiviziunea “Colonii” (dar nu se subdivide geografic printr-un nume de continent).

Vedetele de tip “[Nume de Stat] -- Teritorii și posesiuni” pot fi utilizate ca subdiviziuni geografice,

de ex: *Statele Unite - Teritorii și posesiuni -- Condiții sociale*

Impozit -- Statele Unite -- Teritorii și posesiuni

7. Anexe

7.1 Forma numelor statelor americane utilizată drept calificativ de loc

Sursa: AACR2 (Anglo-American Cataloguing Rule) 2e ed. 1979

(Reguli de catalogare)

Alabama	Ala.
Alaska	Alaska
Arizona	Ariz.
Arkansas	Ark.
California	Calif.
Carolina de Nord	N.C
Carolina de Sud	S.C.
Colorado	Colo.
Columbia (District)	D.C.
Connecticut	Conn.
Dakota de Nord	N.D.
Dakota de Sud	S.D.

Delaware	Del.
Florida	Fla.
Georgia	Ga.
Hawaii	Hawaii
Idaho	Idaho
Insulele Virgine americane	V.I.
Illinois	Ill.
Indiana	Ind.
Iowa	Iowa
Kansas	Kan.
Kentucky	Ky.
Luisiana	La.
Maine	Me.
Maryland	Md.
Massachusetts	Mass.
Michigan	Mich.
Minnesota	Minn.
Mississippi	Miss.
Missouri	Mo.
Montana	Mont.
Nebraska	Neb.
Nevada	Nev.
New Hampshire	N.H.
New Jersey	N.J.
New York	N.Y.
New Mexico	N.M.
Ohio	Ohio
Oregon	Or.
Pennsylvania	Pa.
Puerto Rico	P.R.
Rhode Island	R.I.
Tennessee	Tenn.
Texas	Tex.
Utah	Utah

Vermont	Vt.
Virginia	Va.
Virginia Occidentală	W.Va.
Washington	Wash.
Wisconsin	Wis.
Wyoming	Wyo.

7.2 Tipul de construcții umane

Colectivități (CO)

Abatoare
 Așezări
 Aeroporturi
 Arhive
 Aziluri
 Biblioteci
 Cafenele
 Cazinouri
 Centrale nucleare
 Centre de agrement
 Centre de cercetare
 Cinematografietograme
 Clinici
 Colegii
 Conservatoare
 Mănăstiri (Pensiune de călugărițe)
 Creșe
 Dispensare
 Școli
 Târguri
 Galerii
 Gimnazii
 Herghelii (Crescătorii de cai)
 Spitale
 Hoteluri

Construcții / Lucrări de artă (DG)

Arene
 Baraje
 Bazaruri
 Lagăre de concentrare
 Lagăre de refugiați
 Cazărmi
 Capele
 Castele
 Cimitire
 Biserici
 Canale (de evacuare)
 Ferme
 Fântâni
 Forturi
 Gări
 Gimnazii (sport)
 Hipodroame
 Primării
 Palate
 Grădini
 Locuințe feudale
 Piețe (pt. comerț)
 Mine
 Moschee
 Mori

Institute	Palate (reședințe de șefi de stat)
Laboratoare	Parcuri orașenești
Licee	Faruri
Case de cultură	Conducte subterane de petrol
Piețe de interes național	Piscine
Mănăstiri	Piețe
Muzee	Poduri
Observatoare	Porturi
Opere	Ranch-uri
Parcuri naturale, zoologice etc.	Refugii
Parohii	Rezervoare
Penitenciare	Situri arheologice
Piscine	
Inchisori	Situri miniere
Schituri	Stadioane
Rezervații indiene	Sinagogi
Rezervații naturale	Temple
Restaurante	Turnuri
Sanatorii	Viaducte
Lagăre de ofițeri etc.	Zone de agrement
Teatre	Universități
Uzine	
etc.	

De reținut: termenii de mai sus nu corespund întotdeauna vedetelor **LIVES-Ro** și nici unor calificative: „Mine” indică numai că o mină în particular este considerată ca o denumire geografică în opoziție cu o companie minieră (colectivitate); totuși, intrarea vedetă este „Mine și resurse miniere” și calificativul folosit după numele unei mine este „sit minier”,

de ex: Colectivitate:

Mine domeniiale de potasiu din Alsacia

Denumire geografică

La Couzille (Haute-Vienne ; sit minier)